

**Zmluva o vytvorení diela a udelení licencie na jeho použitie 06/2017/05**  
uzatvorená podľa § 39, § 40 a nasl. zák. č.618/2003 Z. z. o autorskom práve a právach súvisiacich s autorským právom (autorský zákon)

**Objednávateľ:** **Galéria mesta Bratislavy**  
sídlo: Františkánske nám. 11, 815 35 Bratislava  
IČO: IČO : 179 752  
zastúpený: PhDr. Ivan Jančár, riaditeľ  
bank. spojenie : Slovenská sporiteľňa, a.s.  
č. ú. 5028001091/0900

(ďalej len „objednávateľ“)

**Autor:** **Andreas Fogarasi**

**Kontonummer:**

**Adresse:**

(ďalej len „autor“)

## **I.**

### **Predmet zmluvy**

1. Predmetom tejto zmluvy je záväzok autora za podmienok dohodnutých v tejto zmluve vytvoriť dielo a udeliť objednávateľovi licenciou súhlas na použitie tohto diela a záväzok objednávateľa zaplatiť autorovi odmenu.
2. Objednávateľ týmto objednáva u autora zhotovenie diela k výstave Andreas Fogarasi Výstava sa uskutoční v GMB, Pálffyho paláci, Panská 19. Termín: 4.4.2017-4.6.2017
3. Autor sa v zmysle tejto zmluvy zaväzuje pre objednávateľa vyhotoviť dielo, ktoré je výsledkom vlastnej tvorivej činnosti autora pozostávajúcej najmä z:
  - grafickej úpravy katalógu a celkový vizuál k výstave Andreas Fogarasi
  - grafickej úpravy pozvánky
  - grafickej úpravy plagátov / rozmer 60x80, 70x100/
  - grafickej úpravy bannerov / rozmer 105x405/

## **II.**

### **Spôsob použitia diela**

1. Autor týmto udeľuje objednávateľovi svoj jasný a neodvolateľný súhlas s použitím diela vytvoreného a odovzdaného podľa tejto zmluvy.

### **III. Rozsah a výhrada licencie**

1. Autor udeľuje túto licenciu objednávateľovi k dielu vytvorenému a odovzdanému podľa tejto zmluvy v časovo, vecne a územne neobmedzenom rozsahu.
2. Táto licencia je pre objednávateľa výhradnou licenciou.

### **IV. Práva a povinnosti zmluvných strán**

1. Autor je povinný vytvoriť dielo osobne.
2. Autor sa zaväzuje vytvoriť a odovzdať do 27. 3. 2017
3. Miesto odovzdania a prevzatia diela: Pálffyho palác, GMB, Panská 19, Bratislava
4. Autor je povinný na požiadanie objednávateľa odstrániť zjavné vady diela, a to v primeranej lehote, ktorú mu objednávateľ na to poskytne, ak sa nedohodnú inak.

### **V. Odmena**

1. Autorovi vzniká nárok na odmenu za vytvorenie diela a za udelenie súhlasu na jeho použitie ako aj za udelenie licencie.
2. Odmena za vytvorenie diela a odmena za udelenie súhlasu na jeho použitie bola zmluvnými stranami dohodnutá s prihliadnutím na materiálnu a technickú stránku vo výške 540,- eur.
3. Objednávateľ sa zaväzuje autorovi odmenu zaplatiť prostredníctvom bankového prevodu na účet autora do 31.4.2017

### **VI. Trvanie zmluvy a možnosti jej ukončenia**

1. Táto zmluva sa uzatvára na dobu určitú do vytvorenia a odovzdania diela.
2. Zmluvu je možné ukončiť písomnou dohodou zmluvných strán.
3. Vypovedať zmluvu je možné ktoroukoľvek zmluvnou stranou, pričom výpovedná lehota je 2 mesiace a začína plynúť prvým dňom nasledujúceho mesiaca po mesiaci, v ktorom bola výpoveď doručená.
4. Objednávateľ je oprávnený odstúpiť od zmluvy, ak
  - a/dielo má nedostatky, ktoré bránia tomu, aby sa dielo mohlo použiť na účel dohodnutý v zmluve
  - b/autor neodstráni nedostatky diela v lehote podľa čl. IV ods.3
  - c/autor neodovzdá dielo v dohodnutej lehote alebo v dohodnutej forme podľa jednotlivého príslušného dodatku tejto zmluvy.
5. Účinky odstúpenia nastávajú dňom doručenie písomného oznámenia druhej zmluvnej strane.

## **VII. Záverečné ustanovenia**

1. Zmluva nadobúda platnosť dňom jej podpisu zmluvnými stranami.
2. Zmluva je účinná dňom nasledujúcim po dni jej zverejnenia na webovom sídle GMB.
3. Zmeny a doplnky tejto zmluvy je možné vykonať len písomnou formou vo forme dodatku s podpismi zmluvných strán.
4. Pokiaľ táto zmluva neustanovuje inak, platia pre právne vzťahy medzi zmluvnými stranami ustanovenia zák. č.618/2003 Z. z. o autorskom práve a právach súvisiacich s autorským právom /autorský zákon/.
5. Ostatné náležitosti, ktoré zmluva neupravuje, sa riadia podľa platného práva Slovenskej republiky, najmä podľa Občianskeho zákonníka.
6. Autor vyhlasuje, že vylučuje kolektívnu správu svojich práv k predmetu zmluvy v súlade s § 84 AZ.
7. Pokiaľ by akékoľvek z ustanovení tejto zmluvy malo byť alebo sa malo stať neplatným ale neúčinným, zaväzujú sa zmluvné strany toto bezodkladne nahradiť ustanovením novým, ktorého zmysel sa bude čo možno najviac blížiť zmyslu a účelu nahradzovaného ustanovenia tak, že by bolo možné predpokladať, že by ho strany boli použili, keby vedeli o neplatnosti alebo neúčinnosti ustanovenia nahradzovaného.
8. Zmluva sa vyhotovuje v troch vyhotoveniach, pričom objednávateľ dostane dve vyhotovenia zmluvy a autor dostane jedno vyhotovenie.
9. Zmluvné strany prehlasujú, že si text zmluvy riadne a dôsledne prečítali, jeho obsahu plne porozumeli a že tento vyjadruje ich slobodnú a vážnu vôľu, prostú akýchkoľvek omylov, na znak čoho pripájajú svoje podpisy.

V Bratislave dňa 21.3.2017

.....  
PhDr. Ivan Jančár  
riaditeľ GMB

.....  
Andreas Fogarasi  
autor